## Qu'est-ce que c'est? (French)

Qu'est-ce que c'est ? Ce n'est pas comme moi. Penses-tu que c'est dangereux?

This is a Level 1 book for children who are eager to begin reading.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!



# Qu'est-ce que c'est? Authors: Ann Roberts, Kate Sidley

**Illustrator:** Robyn Penn **Translator:** Cyrille Largillier



Level 1



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following <u>link</u>.

#### Story Attribution:

This story: Qu'est-ce que c'est ? is translated by <u>Cyrille Largillier</u>. The © for this translation lies with Cyrille Largillier, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: <u>What is it?</u>, by <u>Ann Roberts</u>, <u>Kate Sidley</u>. © Book Dash, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

### Images Attributions:

Cover page: A shadow of a child, by Robyn Penn © Robyn Penn, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: Animals hanging from a branch, by Robyn Penn © Robyn Penn, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: An animal with a trunk by Robyn Penn © Robyn Penn, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: A monkey, by Robyn Penn © Robyn Penn, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: Feet with claws, by Robyn Penn © Robyn Penn, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: An animal with a trunk talking by Robyn Penn © Robyn Penn, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: A monkey's face, by Robyn Penn © Robyn Penn, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: A shadow, by Robyn Penn © Robyn Penn, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: Eyes shining in the dark by Robyn Penn © Robyn Penn, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: <a href="https://www.storyweaver.org.in/terms">https://www.storyweaver.org.in/terms</a> and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <a href="http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/">http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/</a>



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following <u>link</u>.

#### **Images Attributions:**

Page 11: <u>Animals and birds fleeing from a baby</u>, by <u>Robyn Penn</u> © Robyn Penn, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 12: <u>Little marsupial and a baby</u>, by <u>Robyn Penn</u> © Robyn Penn, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 13: <u>Little marsupial and a baby</u> expressing affection, by Robyn Penn © Robyn Penn, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <a href="http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/">http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/</a>